Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 19 (1901)

Heft: 209

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 209 XIX. Jahrgang. Bern, Dienstag, 11. Juni. 1901 Berne, Mardi, 11 juin. XIXme année. № 209

Zweites Blatt. Deuxième feuille.

Abonnemente:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . » 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Suisse: un an . . fr. 6.
2e semestre . . » 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage. | Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement. | Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce. | Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).

Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt. — Sommaire.

Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.

LA PRÉSERVATRICE, Unfall-Versicherungs-Aktiengesellschaft, in Paris.

Kanton Basel-Land. Infolge Ablebens des bisherigen Inhabers, Herrn Dr G. Blattner, verzeigt die Gesellschaft ihr neues Rechtsdomizil bei Herrn Dr **A. Gysin,** Advokat, in Liestal. (D. 56)

Bern, den 8. Juni 1901.

Namens der PRÉSERVATRICE,
Der Generalbevollmächtigte: **Ed. Cadé.**

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Liste der Muster und Modelle. — Liste des dessins et modèles.

2. Hälfte Mai 1901. — 2me quinzaine de mai 1901.

Hinterlegungen. — Dépôts.
7984—8003.

Nr. 7984. 15. Mai 1901, 6 Uhr p. — Offen. — 4 Modelle. — Schlafzimmermöbel. — Firma: Jakob **Würgler-Wächter,** Aarburg (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel.

Nr. 7985. 17. Mai 1901, 4 Uhr p. — Versiegelt. — 81 Muster. — Stickereien. — Gebrüder **Alder,** Herisau (Schweiz).

Nr. 7986. 17. Mai 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 97 Muster. — Gewobene Plattstich- und gestickte Vorhänge. — **Billwiller** Brothers, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 7987. 18. Mai 1901, 5 Uhr p. — Offen. — 12 Muster. — Illustrierte Postkarten. — Alex. **Gelzer,** Luzern (Schweiz).

Nr. 7988. 21. Mai 1901, 11 Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schaufenstergestell (drehbares Schaukelrad). — Bruno **Hillmann,** Zürich (Schweiz).

Nr. 7989. 21. Mai 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 56 Muster. — Seiden-, Metall- und Coton-Stickereien. — J. **Jucker** & Co, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 7990. 23. Mai 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1037 Muster. — Mech. Stickereien. — **Tobler** & Sohn, Teufen (Schweiz).

Nr. 7991. 25. Mai 1901, 10 Uhr a. — Offen. — 10 Modelle. — Möbel und Möbelgestelle. — Friedrich **Hug,** Bern (Schweiz).

No 7992. 24 mai 1901, 7¼ h. p. — Ouvert. — 1 dessin. — Etiquette pour emballages de savons. — **Ohlmeyer** frères, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds.

Nr. 7993. 22. Mai 1901, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Metall-Giesser-Châssis-Klammern. — Wilhm **Müller,** Zürich (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.

Nr. 7994. 25. Mai 1901, 7 Uhr p. — Offen. — 10 Modelle. — Rohrmöbel. — **Minet** & Cie, Klingnau (Schweiz).

Nr. 7995. 25. Mai 1901, 1 Uhr p. — Versiegelt. — 335 Muster. — Stickereien. — Jean **Steiger,** im Feld, Flawil (Schweiz).

Nr. 7996. 25. Mai 1901, 4 Uhr p. — Versiegelt. — 483 Muster. — Stickereien. — J. **Möller** & Cie, Necker (Schweiz).

No 7997. 25 mai 1901, 7 h. p. — Cacheté. — 2 modèles. — Cadrans de montres. — F. **Barbezat-Nenkomm,** Fleurier (Suisse).

Nr. 7998. 25. Mai 1901, 8 Uhr. p. — Versiegelt. — 87 Muster. — Stickereien — **Stoffel, Grüninger** & Co, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 7999. 28. Mai 1901, 6¾ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Schuhmacher-Leisten. — H. **Stenzel,** Genf (Schweiz). Vertreter: E. Imer-Schneider, Genf.

Nr. 8000. 28. Mai 1901, 7½ Uhr p. — Versiegelt. — 12 Muster. — Farbiger Hartspiritus. — J. **Widmer,** Zürich (Schweiz). Vertreter: E. Steiger-Dieziker, Zürich.

Nr. 8001. 30. Mai 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 474 Muster. — Stickereien. — **Billwiller** Brothers, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 8002. 30. Mai. 1901, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 104 Muster. — Stickereien. — **Cumines, Foot** & Co, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 8003. 31. Mai 1901, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Holzgefässe. Friedrich **Steinmann-Wagner,** Basel (Schweiz).

Aenderungen. — Modifications.

No 3170. 24 avril 1896, 8 h. a. — 1 modèle. — Mouvement de montre. — **Société d'horlogerie de Bassecourt,** Bassecourt (Suisse). Cession du 18 mai 1901, en faveur de la **Société d'Horlogerie de Porrentruy,** Porrentruy (Suisse); enregistrement du 23 mai 1901.

No 3796. 2 novembre 1896, 2¾ h. p. — 2 dessins. — Emballages pour ressorts de barillets pour montres. — U. **Kreutter** & Cie, Chaux-de-Fonds (Suisse). Cession du 5 janvier 1901, en faveur de U. **Kreutter,** Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 20 mai 1901.

No 6934. 28 mars 1900, 1 h. p. — 1 modèle. — Boîte pour fournitures de montres. — U. **Kreutter** & Cie, Chaux-de-Fonds (Suisse); ayants cause de «Louis Brifford», Port-à-l'anglais. Cession du 5 janvier 1901, en faveur de U. **Kreutter,** Chaux-de-Fonds (Suisse); enregistrement du 20 mai 1901.

Verlängerungen. — Prolongations.

Nr. 190. 23. März 1891, 5¾ Uhr p. — (III. Periode 1901/1906). — 2 Modelle. — Wasserwagen. — J. F. **Klingelfuss,** Aarau (Schweiz); registriert den 20. Mai 1901.

Nr. 191. 3. April 1891, 10½ Uhr a. — (III. Periode 1901/1906). — 1 Modell. — Wasserwagen. — J. F. **Klingelfuss,** Aarau (Schweiz); registriert den 20. Mai 1901.

Nr. 3149. 25. April 1896, 8¼ Uhr a. — (II. Periode 1901/1906). — 5 Modelle. — Anstelleisen für Bügelofen und Kohlenglätteisen. — **Fröhlich & Sturzenegger,** St. Gallen (Schweiz); registriert den 21. Mai 1901.

No 3170. 24 avril 1896, 8 h. a. — (IIe période 1901/1906). — 1 modèle. — Mouvement de montre. — **Société d'Horlogerie de Porrentruy,** Porrentruy (Suisse); enregistrement du 28 mai 1901.

Nr. 3245. 9. Mai 1896, 8 Uhr a. — (II. Periode 1901/1906). — 1 Modell. — Taschenetui aus Metall mit Gläschen. — **Laboratoires Sauter Act. Ges.,** Genf (Schweiz); registriert den 28. Mai 1901.

Nr. 3261. 15. Mai 1896, 8 Uhr a. — (II. Periode 1901/1906). — 4 Muster von 25. — Lithographische Produkte für Stickerei-Ausrüstung. — **Walter Marty** & Co, Herisau; registriert den 20. Mai 1901.

No 3367. 1er juin 1896, 3¾ h. p. — (IIe période 1901/1906). — 1 modèle. — Pendants de montres. — **Neukomm & Montandon,** St-Imier (Suisse). Mandataires: C. Hanslin & Co, Berne; enregistrement du 28 mai 1901.

Nr. 3426. 24. Juni 1896, 3½ Uhr p. — (II. Periode 1901/1906). — 1 Modell. — Kinderwagen-Körbe. — **Minet-Zimmermann,** Klingnau (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern; registriert den 24. Mai 1901.

No 3460. 16 juillet 1896, 4 h. p. — (IIe période 1901/1906). — 1 modèle. — Couronnes pour montres. — **Neukomm & Montandon,** St-Imier (Suisse). Mandataires: C. Hanslin & Co, Berne; enregistrement du 28 mai 1901.

Löschungen. — Radiations.

No 3053. 18 mars 1896. — 50 modèles. — Appareils à gaz.
Nr. 3098. 31. März 1896. — 11 Muster (Saldo von 50). — Stickereien.
Nr. 3099. 31. März 1896. — 10 Muster (Saldo von 44). — Stickereien.
No 3242. 8 mai 1896. — 4 modèles. — Mouvements de montres.

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren
(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen).

Reproductions de modèles pour montres
(les modèles exclusivement décoratifs exceptés).

2. Hälfte Mai 1901. — 2me quinzaine de mai 1901.

Keine Eintragung. — Point d'enregistrement.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.
Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation / Circulation effve	Totaler Barvorrat / Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulat. / Circul. non couv.	Verfügb. Barschaft / Encaisse dispon.
1900				
Durchschnitt - *Moyenne*	200,500	108,905	91,595	22,236
Maxima	226,270	111,393	114,877	26,199
Minima	184.451	106,328	76,477	17,258
1901				
1. Quartal - 1er trimestre.				
Durchschnitt - *Moyenne*	198,075	112,218	85,857	25,881
Maxima	220,374	113,295	108,183	30,127
Minima	186.688	110,837	74,093	18,765
2. Quartal - 2me trimestre.				
6. April - *6 avril*	201,398	110,735	90.663	24,657
13. April - *13 avril*	196,570	111,440	85,130	25,716
20. April - *20 avril*	194,226	113,101	81,125	27,291
27. April - *27 avril*	199,796	113,032	86,764	27,120
4. Mai - *4 mai*	201,635	112.959	88,676	26,022
11. Mai - *11 mai*	199,799	113,559	86,240	27,095
18. Mai - *18 mai*	195,964	114,094	81,870	28,383
25. Mai - *25 mai*	192,790	114,475	78,315	30,313
1. Juni - *1er juin*	196,557	113,642	82.915	28,848
8. Juni - *8 juin*	192,156	113,976	78,180	29,724

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 8. Juni 1901.

Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 8 juin 1901.

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten — Billets: Emission	Noten — Billets: Circulation	Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle / Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central: Gesetzliche Notendeck. 40 o/o der Zirkulation / Couverture légale des billets 40 o/o de la circulation	Frei verfügbarer Teil / Partie disponible		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses	Uebrige Kassabestände / Autres valeurs en caisse		Total	
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	12,800,000	12,568,350	5,027,340	1,860,420	—	628,550	84,304	51	7,600,614	51
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,880,000	1,794,450	717,780	243,763	70	79,250	11,098	50	1,051,892	20
3	Kantonalbank von Bern, Bern	18,000,000	17,320,750	6,928,300	3,574,935	—	2,081,250	194,920	44	12,779,405	44
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,813,000	1,795,850	718,340	144,209	—	103,000	214,804	70	1,180,353	70
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	16,310,000	16,029,200	6,411,680	1,893,820	20	132,650	7,531	70	8,445,681	90
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	910,000	898,350	359,340	91,705	—	2,300	7,706	10	461,051	10
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,587,000	4,467,500	1,787,000	625,533	76	289,150	119,165	45	2,770,849	21
8	Aargauische Bank, Aarau	6,000,000	5,288,950	2,155,580	773,742	41	418,100	29,044	59	3,376,467	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	910,000	889,050	355,620	151,500	44	280,600	100,384	73	888,105	17
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,855,000	1,823,650	729,460	289,471	30	52,150	60,983	03	1,132,064	33
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	897,450	358,980	277,000	45	139,900	63,812	50	839,692	95
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	3,740,000	3,738,200	1,495,280	528,687	10	295,800	21,923	62	2,341,690	72
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,425,000	5,368,350	2,147,340	890,795	—	790,200	81,164	79	3,909,499	79
14	Banque du Commerce, Genève	22,100,000	21,744,650	8,697,860	1,496,240	—	838,650	72,893	15	11,105,643	15
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	2,800,000	2,798,300	1,119,320	376,146	44	236,600	14,883	36	1,746,949	80
17	Bank in Basel, Basel	21,600,000	20,918,100	8,367,240	2,658,970	—	3,009,350	29,234	78	14,064,794	78
18	Bank in Luzern, Luzern	4,570,000	4,489,850	1,795,940	763,088	50	86,400	98,685	61	2,744,114	11
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	25,100,000	23,732,650	9,493,060	6,160,436	26	6,053,450	107,624	35	21,814,570	61
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,272,350	3,070,900	1,228,360	392,556	04	119,250	60,891	89	1,801,057	93
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,145,000	1,123,400	449,360	91,120	—	44,250	4,003	85	588,733	85
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	10,800,000	10,029,350	4,011,740	1,404,664	73	417,700	36,586	38	5,870,691	11
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,400,000	1,398,150	559,260	124,025	—	68,750	3,647	20	755,682	20
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	920,600	919,750	367,900	82,585	—	43,100	2,361	22	495,946	22
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	7,300,000	7,171,900	2,868,760	443,390	78	411,350	27,037	22	3,750,538	—
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	7,385,000	7,325,400	2,930,160	365,991	55	225,550	13,302	65	3,535,004	20
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,287,250	2,230,600	892,240	484,701	76	233,900	33,688	33	1,644,530	09
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,325,000	2,309,950	923,980	234,695	—	120,150	12,940	90	1,291,765	90
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,650,000	4,602,000	1,840,800	725,269	58	475,850	72,146	05	3,114,065	63
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	972,000	969,300	387,720	76,400	—	115,950	5,307	06	585,377	06
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,800,000	2,776,700	1,110,680	337,596	—	114,750	22,531	32	1,585,557	32
37	Credito Ticinese, Locarno	2,083,550	2,061,200	824,430	224,895	—	82,650	34,889	40	1,166,914	40
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,687,600	4,498,650	1,799,460	327,560	—	139,050	13,809	82	2,279,879	82
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,700,000	2,688,250	1,075,300	323,770	—	51,800	8,932	40	1,459,802	40
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	1,868,000	1,863,100	745,240	115,170	—	101,350	40,441	25	1,002,201	25
41	Basler Kantonalbank, Basel	9,920,000	8,926,550	3,570,620	1,169,220	—	240,200	10,325	29	4,990,365	29
	Stand am 1. Juni / Etat au 1er juin 1901	217,866,350	* 210,628,800	84,251,520	29,724,075	—	† 18,472,950	1,723,008	14	134,171,553	14
		217,866,350	211,985,100	84,794,040	28,847,710	—	15,428,500	2,700,598	53	131,770,848	53
		—	— 1,356,300	— 542,520	+ 876,365	—	+ 3,044,450	— 977,590	39	+ 2,400,704	61

* Wovon in Abschnitten von / * Dont en coupures de
- Fr. 1000 Fr. 10,612,000
- „ 500 „ 24,347,000
- „ 100 „ 124,733,500
- „ 50 „ 50,936,300
- Fr. 210,628,800

Ausgewiesene Zirkulation / Circulation accusée: Fr. 210,628,800. —
Noten in Kassa der Banken / Billets chez les banques: „ 18,472,950. —
Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers: Fr. 192,155,850. —

Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers: Fr. 192,155,850. —
Gesetzliche Barschaft / Espèces légales en caisse: „ 113,975,595. —
Ungedeckte Zirkulation / Circulation non couverte: Fr. 78,180,255. —

Gold — Or: Fr. 101,778,960. —
Silber — Argent: „ 12,196,635. —
Gesetzliche Barschaft / Encaisse métallique: Fr. 113,975,595. —

Stand am 1. Juni / Etat au 1er juin 1901: Fr. 196,556,600. — | Fr. 82,914,850. — | Fr. 113,641,750. —

† Wovon für Fr. 1,529,950. — beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont frs. 1,529,950. — déposés à l'inspectorat des banques d'émission.

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) **Vom 8. Juni 1901. — Du 8 juin 1901.** (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Emission / Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi: Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses	Checks, innert 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken / Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois: Schweizer Wechsel / Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel / Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel / Avances sur nantissement	Schweiz. Staatskassenscheine, Obligationen und Coupons / Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons	Total
5	Bank in St. Gallen	16,310,000	132,650	— —	3,771,864. 40	2,012,874. 95	6,818,270. —	— —	12,735,659. 35
14	Banque du Commerce à Genève	22,100,000	838,650	— —	10,132,740. 15	4,011,731. 10	1,954,100. —	600,000 —	17,537,221. 25
17	Bank in Basel	21,600,000	3,009,350	— —	8,343,597. 88	3,253,596. 18	10,185,132. —	— —	24,791,676. 06
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,385,000	225,550	— —	5,403,875. 57	1,267,733. 65	544,850. —	— —	7,442,009. 22
		67,395,000	4,206,200	— —	27,652,078. —	10,545,935. 88	19,502,352. —	600,000 —	62,506,565. 88
	Stand am 1. Juni / Etat au 1er juin 1901	67,395,000	3,032,700	— —	29,525,269. 67	10,215,401. 78	18,886,782. —	600,000 —	62,260,153. 45
		—	+ 1,173,500	— —	— 1,873,191. 67	+ 330,534. 10	+ 615,570. —	— —	+ 246,412. 43

Aktiven — Actif / Passiven — Passif

Nr.	Firma / Raison sociale	Aktiven: Gesetzliche Barschaft / Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes / Couverture d. billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfällige dispon. Guthaben / Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Passiven: Noten-Zirkulation / Billets en circulation	In längst. 8 Tagen zahlbare Schulden / Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden / Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	8,305,500. 20	12,735,659. 35	424,521. 37	21,465,680. 92	16,029,200	631,552. 32	— —	16,660,752. 32
14	Banque du Commerce, à Genève	10,194,100. —	17,537,221. 25	853,068. 85	28,584,390. 10	21,744,650	1,840,959. 10	— —	23,585,609. 10
17	Bank in Basel	11,026,210. —	24,791,676. 06	1,454,589. 13	37,272,475. 19	20,918,100	6,926,575. 14	— —	27,844,675. 14
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,296,151. 55	7,442,009. 22	134,003. 46	10,872,164. 23	7,325,400	675,191. 15	— —	8,000,591. 15
		† 32,821,961. 75	62,506,565. 88	2,866,182. 81	98,194,710. 44	66,017,350	10,074,277. 71	— —	76,091,627. 71
	Stand am 1. Juni / Etat au 1er juin 1901	32,492,376 75	62,260,153. 45	5,329,856. 89	100,032,387. 09	66,508,100	12,050,846. 75	— —	78,558,946. 75
		+ 329,585. —	+ 246,412. 43	— 2,463,674. 08	— 1,887,676. 65	— 490,750	— 1,976,569. 04	— —	— 2,467,319. 04

† Ohne Fr. 38,488. 98 Scheidemünzen und nicht tarifierte fremde Münzen. — † Sans fr. 38,488. 98 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

8. Juni 1901. — **Offizieller Diskontosatz** der schweizerischen Emissionsbanken: **4 %**, gültig seit 2. Mai 1901.

8 juin 1901. — **Taux d'escompte officiel** des banques d'émission suisses: **4 %**, valable depuis le 2 mai 1901.

Elektrische Gurtenbahn Bern.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 22. Juni 1901, vormittags 11 Uhr,
im Hotel-Restaurant „Gurtenkulm" in Bern.

Traktanden:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes und der Rechnungen für das Jahr 1900. Genehmigung der Bilanz und Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes. Decharge-Erteilung an die Verwaltung.
2) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und einem Suppleanten.
3) Unvorhergesehenes.

Die Zutrittskarten zu der Versammlung, desgleichen der Geschäftsbericht mit den Jahresrechnungen und der Bilanz, sind den Aktionären durch die Post zugestellt worden. Die Rechnungen, die Bilanz und der Revisorenbericht liegen von houto an auf dem Buroau unseres Direktionspräsidenten: Amtsnotar **G. Borle**, Neuengasse 32, in Bern, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Bern, den 8. Juni 1901.

(1048) **Der Verwaltungsrat.**

Engelberg

Klimatischer Kurort
1019 M. ü. M.
— *Route:* —
Luzern (Dampfboot) - Stansstad (elektr. Bahn) - Engelberg.

Terminus-Hôtel (884)

Neu erbautes Hôtel am Bahnhofplatz, mit allem Komfort ausgestattet. Ganz freie, schönste Lage mit herrlicher Aussicht übers Thal und ins Hochgebirge. — Prachtvolle Speise-, Gesellschafts- und Schlafräume für ca. 100 Personen; Badeeinrichtung, elektr. Beleuchtung. Viele Balkons, Erker und Terrassen. Grosser, prächtiger Tannenwald in der Nähe. — Im Mai, Juni und September reduzierte Preise. — Prospekt zu Diensten.

Geräumiges Bahn-Büffett — Grosse Glasveranda — Restaurants
für Touristen, Vereine und Schulen (Räume für 250 Personen).
Höflichst empfiehlt sich der Besitzer **M. Odermatt.**

COMPAGNIE GÉNÉRALE DES TRAMWAYS SUISSES.

Remboursement du capital social et Ire répartition.

Le conseil d'administration informe les actionnaires et les porteurs de parts de fondateurs qu'il sera procédé au remboursement du capital social de fr. 1,000,000 soit fr. 100 par action et à une première répartition de fr. 1,246,000.

Cette répartition sera établie conformément à l'art. 39 des statuts à raison de 70/90 pour les actions et 20/90 pour les parts de fondateurs,

soit **fr. 97** par action, et
fr. 138 par dizième de part de fondateur.

Les paiements auront lieu à partir du 15 courant et contre présentation des titres, à raison de fr. 197 par action et fr. 138 par dixième de part de fondateur,

à la **Banque de Genève, à Genève.**
à la **Banque fédérale, à Genève.**
et chez MM. **Galopin frères & Cie**, banquiers, à **Genève.**
» » » **d'Everstag & Juvet**, banquiers, à **Genève.**
» » » **Kaufmann & Cie**, à **Bâle.**
» » » **Bloesch & Cie**, à **Bienne.**

Tous les coupons restant seront détachés des titres et il sera mentionné sur ceux-ci, la valeur du remboursement et de la répartition en ce qui concerne les actions et le montant de la répartition sur les parts de fondateurs.

Remboursement des obligations.

Il est rappelé aux porteurs d'obligations que le remboursement de ces titres est obligatoire à partir du 1er juillet prochain.

Ce remboursement aura lieu à raison de fr. 500 pour le titre et fr. 10. 60 pour le coupon des obligations 4¼ % et fr. 8.75 pour le coupon des obligations 3½ %.

A partir du 1er juillet 1901, les obligations cessent de porter intérêt.

Les paiements auront lieu aux endroits ci-dessus designés pour le remboursement du capital social.

Genève, le 7 juin 1901.

(1043) **Le conseil d'administration.**

Emmenthalbahn.

Dividenden-Zahlung.

Durch Boschluss der Generalversammlung der Aktionäre vom 9. Juni 1901 wurdo für das Rechnungsjahr 1900 die Dividende für die **Prioritäts- und Subventions-Aktien der Serien A und B auf Fr. 20** pro Aktie festgestellt.

Gegen Ablieferung des Coupons Nr. 7 der Aktien-Serie A und Coupon Nr. 1 der Aktien-Serie B kann diese Dividende von heute an bezogen werden bei der Kantonalbank von Bern und ihren Filialen, bei der Solothurner Kantonalbank und ihren Filialen, sowie bei der Kasse der Gesellschaft in Burgdorf.

Burgdorf, 10. Juni 1901.

(1068) **Die Direktion.**

Art. Institut Orell Füssli, Zürich.

EINLADUNG

zur

elften ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf

Dienstag, den 25. Juni 1901, vormittags punkt 10 Uhr,
in den Sitzungssaal der Gutenberg Bank,
Bleicherweg 11, Parterre, **Zürich II.**

Traktanden:

1) Berichterstattung über das abgelaufene Geschäftsjahr.
2) Bericht der Kontrollkommission.
3) Beschlussfassung über die Rechnung pro 1900.
4) Verwendung des Reingewinnes.
5) Wahlen.

Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust samt Revisorenbericht liegen vom 14. Juni ab zur Einsicht der Herren Aktionäre im Bureau der Gesellschaft, Bärengasse 6, II. Etage, bereit (§ 11 der Statuten).

Laut § 13 ist zur Teilnahme an der Generalversammlung jeder Aktionär berechtigt, der sich mindestens 8 Tage vor derselben bei der Gesellschaft anmeldet und sich über seinen Aktienbesitz ausweist, worüber ihm eine Bescheinigung zu erteilen ist.

Zürich, den 8. Juni 1901.

(1058) **Der Verwaltungsrat.**

Photoglob Co., Zürich

EINLADUNG

zur

6. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf

Dienstag, den 25. Juni 1901, vormittags 11 Uhr,
in den
Sitzungssaal der Gutenberg Bank, Bleicherweg 11 (Part.), Zürich II.

Traktanden:

1) Berichterstattung über das abgelaufene Geschäftsjahr.
2) Bericht der Rechnungs-Prüfungskommission.
3) Beschlussfassung über die Rechnung pro 1900.
4) Verwendung des Reingewinnes.
5) Wahlen.

Bilanz und Rechnung über Gewinn und Verlust samt Revisorenbericht liegen vom 14. Juni ab zur Einsicht der Herren Aktionäre im Bureau des Präsidenten, Bärengasse 6, II. Etage, bereit. Diejenigen Herren Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, werden ersucht, sich über ihren Aktienbesitz bis spätestens den 20. Juni bei gleicher Stelle auszuweisen und daselbst ihre Stimmkarte zu beziehen.

Zürich, den 8. Juni 1901.

(1059) **Der Verwaltungsrat.**

Einladung zur Generalversammlung

der

A.-G. Elektrizitätswerk Heiden.

Die Herren Aktionäre der A.-G. Elektr. Werk Heiden werden hiemit zur ordentlichen Generalversammlung auf **Montag, den 24. Juni 1901, nachmittags 5 Uhr, zur „Kurhalle" in Heiden** eingeladen.

Traktanden:

1) Abnahme des Geschäftsberichtes.
2) Bericht der Rechnungsrevisoren über die auf Ende Mai 1901 abgeschlossene Interimsrechnung, Anfrage über Genehmigung derselben und Dechargeerteilung an den Verwaltungsrat.
3) Wahl der Mitglieder in den Verwaltungsrat und aus deren Mitte Präsident und Kassier.
4) Wahl der Rechnungsrevisoren.

Stimmkarten können gegen Ausweis des Aktienbesitzes vom 16. Juni ab beim Kassier, Herrn Fenk-Haselbach, in Heiden bezogen werden.

NB. Das seinerzeit ausgeschriebene Stauwehr ist an die Firma Stephan Rossi, Bauunternehmer, in St. Gallen, vergeben worden.

Heiden, den 8. Juni 1901.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident: **A. Dietrich.**
(1060) Der Vice-Präsident: **Dr. Altherr.**

Lager elektrolytischer Kupferdrähte

von der Compagnie des Etablissements Lazare Weiller in Paris.
Kupfer, Messing, Stahl in Tafeln, Banden, Stangen, Draht u. Röhren.
Aluminium, Nickel, Zink, Blei, Zinn.

(963) ***H. Kleinert & Cie in Biel.***

Papierhandlung en gros
Jucker-Wegmann, Zürich.
Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons. (1026)

Bürgenstock u. Stanserhorn

870 Meter ü. M. **am Vierwaldstättersee** 1900 Meter ü. M.

mittelst deren Bergbahnen (von den Dampfschiffstationen **Kehrsiten** und **Stansstad**) in kürzester Zeit erreichbar. — Beiderorts grossartige Aussicht, vom Stanserhorn ebenbürtig jener von Rigi und Pilatus. **Empfehlenswerteste, lohnendste und billigste Ausflugsorte**

für Vereine und Gesellschaften

Bei der Stanserhornbahn Sonntagsbillette Hin- und Rückfahrt à Fr. 5. —. (781)

Compagnie du chemin de fer funiculaire

VEVEY-CHARDONNE-PÉLERIN.

Les actionnaires sont convoqués en assemblée générale ordinaire pour le **mercredi, 26 juin 1901,** à 2 heures, à **Baumaroche.**

Ordre du jour:

1° Présentation des comptes et du bilan au 31 décembre 1901.
2° Rapport du conseil d'administration.
3° Rapport des contrôleurs.
4° Adoption des comptes de 1900. (1072)
5° Propositions individuelles.

Le bilan et le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport des contrôleurs, seront déposés au bureau de la société à partir du 17 courant, à la disposition des actionnaires.

Les cartes de légitimation doivent être retirées au même bureau, du 17 au 25 courant. Elles donnent droit au transport gratuit sur le réseau de la compagnie le jour de l'assemblée.

La feuille de présence sera établie à partir de 1¾ h.

Vevey, le 8 juin 1901.

Au nom du conseil d'administration,

Le président: **G. Michel,** not. *Le secrétaire:* **L. Morier,** not.

Papierfabrik Perlen.

Ordentliche Generalversammlung.

Die Aktionäre der Papierfabrik Perlen werden hiermit zur diesjährigen ordentlichen Generalversammlung auf **Dienstag, den 25. Juni 1901, vormittags 10½ Uhr,** in den **Grossratssaal** in **Luzern** (Regierungsgebäude), eingeladen.

Verhandlungen:

1) Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung von 1900/1901 und Verfügung über den Reingewinn.
2) Beschlussfassung über Kreditbegehren.
3) Wahl der Rechnungsrevisoren für das laufende Geschäftsjahr.

Die Bilanz, die Rechnung über Gewinn und Verlust, sowie der Revisionsbericht können vom 17. Juni an gegen Ausweis über den Aktienbesitz auf dem Bureau in Perlen eingesehen werden, woselbst auch die gedruckten Bilanzen erhältlich sind. Die Stimmkarten werden an der Generalversammlung von 10 Uhr an verabfolgt werden. (1065)

Luzern, den 10. Juni 1901.

Namens des Verwaltungsrates,
Der Präsident:
E. Usteri-Pestalozzi.

Für Kapitalisten.

Ein im besten Betrieb sich befindliches solides Fabrikationsgeschäft von Bedarfsartikeln sucht zu rationellerem Betrieb einen stillen Kommanditär mit Fr. 20—25,000. — Hypothekarische Sicherstellung des Kapitals. Zins 5 %. Rückzahlung des Kapitals in 3—5 Jahren, nach Uebereinkunft.

Schriftliche Offerten unter Chiffre R. 2891 Y. an (1030)
Haasenstein & Vogler, Bern.

Fabrikation u. Spezialität.

Coupier- und Plombierzangen, Plomben, Perforiermaschinen, Billetdatumpressen, Numeroteurs, Siegel-, Datum- und Firmastempel, Brenneisen, Waggonschlüssel, Firmenschilder (Affichen), Hydranten- und Strassentafeln, Hausnummern, Kilometer-, Hektometer- und Gradiententafeln mit massiver, erhabener Schrift, gegossen, emailliert oder gepresst. Prägung von Konsum-, Bier- und Fabrikmarken. Velo-Nr. Diplom Zürich 1883, Medaille Paris 1889.

H. Isler,
(707) mechanische Werkstätte und Gravieranstalt, **Winterthur.**

Solider, tüchtiger

Kaufmann

wünscht zur Vergrösserung seines aufblühenden Geschäftes von Privatmann

Fr. 25,000—30,000

gegen gute Verzinsung für einige Jahre fest aufzunehmen. Offerten sub Chiffre G 3230 Q zu richten an Haasenstein & Vogler, Basel. (1032)

Beteiligung.

Für ein grosses, rentables Unternehmen ohne Risiko werden für Gründung einer (1051)

Aktiengesellschaft

mit einem Kapital von Fr. 600,000 Interessenten gesucht. Gef. Offerten sub **Z J 4134** an **Rudolf Mosse, Basel.**

Associé ou commanditaire,

actif et intelligent connaissant la comptabilité, pouvant disposer de 25 à 30 mille francs est demandé pour commerce important en pleine activité. Offres: **C. V. B. 1835** poste restante **Genève.** (1010)

Tüchtiger Kaufmann mit 30 bis 40 mille,

wird von einer nachweisbar vorzüglich rentierenden Fabrik techn. Spezialitäten als (1036)

Kommanditär

gesucht. — Gefl. Offerten sub Chiffre **Z. W. 3972** an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Die Aktionäre der

continentalen Gesellschaft für angewandte Electricität

in **Glarus**

werden hiermit eingeladen, an den am **27. Juni 1901,** um 2½ Uhr nachmittags, im **Hotel Drei Königen in Basel** stattfindenden **ordentlichen und ausserordentlichen Generalversammlungen** beizuwohnen.

Tagesordnung der ordentlichen Generalversammlung:

1) Bericht des Verwaltungsrates über das erste Geschäftsjahr 1900/1.
2) Bericht der Kontrollstelle.
3) Beschluss über Entlastung des Vorstandes.
4) Neuwahl des Verwaltungsrates. (1071)
5) Neuwahl der Kontrollstelle.

Tagesordnung der ausserordentlichen Generalversammlung:

1) Annahme einer Einlage (Fibro-Cement Patent).
2) Beschlussfassung über die erfolgte Zeichnung von 560 neuen Aktien und über die Einzahlung des ersten Viertels derselben.
3) Abänderung der Statuten, insofern dieselben sich auf Traktanden 1 und 2 der Tagesordnung beziehen.

Die durch Art. 21 der Statuten vorgesehene Deponierung der Inhaberaktien kann an nachfolgenden Stellen geschehen:

am Sitze der Gesellschaft in Glarus,
bei der Bank für Elsass-Lothringen in Mülhausen i. Elsass,
bei den Herren Offroy Guiard & Cie, Bankiers in Paris und
bei der Basler Handelsbank in Basel.

Glarus, den 10. Juni 1901.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
G. Duméril.

Julierfourgon.

Eilfourgon Thusis-Oberengadin
und vice-versa

Spezial-Expressdienst

für Comestibles- u. Fremdengepäck-Sendungen.

Kursdauer vom 15. Juni bis 15. September

mit regelmässiger **täglicher Abfahrt von Thusis** 6 Uhr abends.

Ankunft in Silvaplana - Sils - Maria - Maloja - Campfèr- ***St. Moritz 9 Uhr morgens.***

Ankunft in Celerina-Samaden-Pontresina mittags.

Rückfahrt von St. Moritz 12 Uhr mittags.

Ankunft in **Thusis** nächstfolgenden Morgen.

Sendungen, welche bis nachmittags 4 Uhr in Thusis eintreffen und mit der notwendigen deutlichen Vorschrift: «Ab Thusis durch **Eilfourgon Balzer & Kieni**» versehen sind, gehen jeweilen noch gleichen abends 6 Uhr von Thusis ab, dies auch an Sonntagen.

Der Eilfourgon führt keine Waren, welche nach Unterwegsortschaften, d. h. solchen, die zwischen Thusis und Silvaplana liegen, bestimmt sind.

Thusis, Silvaplana u. St. Moritz, den 6. Juni 1901.

(1028) ***Balzer & Kieni,***
vormals Brasser Kieni & Cie.

Telegrammadresse: **Julierfourgon.** Telephon in Thusis, Silvaplana und St. Moritz.

Union suisse pour la sauvegarde des crédits.

Genève — Place du Molard, 15, au 2me étage — **Genève.**

Renseignements commerciaux, recouvrements.

Cette institution fondée en 1884 sous le patronage de la Chambre de commerce, a seule le droit de porter ce titre en Suisse. Elle possède un stock considérable de fiches constamment renouvelées et ses tarifs de renseignements sont meilleur marché que ceux de n'importe quelle agence à Genève.

Cartes de légitimation pour voyageurs leur permettant de s'adresser sur place à nos correspondants **en Suisse pendant les voyages, pour obtenir des renseignements.** (966)

Buchdruckerei JENT & Cie in Bern. Imprimerie *Jent & Cie* à Berne.